REQUIREMENTS

Hungarian language program: Medical Terminology

Orvosi terminológia (in Hungarian)

Semmelweis University, Faculty of Dentistry Department of Languages for Specific Purposes

Title of the course: Orvosi terminológia (Hungarian language program)

English: Medical Terminology **German:** Medizinische Terminologie

Credit points: 2

Number of lessons per week: seminar: 2x45 mins (for 14 weeks)

Type: elective

Academic year: 2022/2023

Neptun-code: FOKVNYE345 1M

Course director: Katalin Fogarasi PhD

Contact: Department of Languages for Specific Purposes

1094 Budapest, Ferenc tér 15.

+ 36 30 0164 255

szaknyelvi.intezet@semmelweis-univ.hu

Aim of course:

The aim of this course is to help students understand and use Latin medical and dental nomenclature and terms used in Hungary and worldwide. The material implies anatomical and clinical vocabulary adjusted to the schedule of the anatomy course, and the basics of prescribing medicine. Terms for diagnoses and procedures are demonstrated by authentic medical documents. In addition, students get acquainted with the basic linguistic phenomena required for diagnostic skills.

Objectives and main content

- Basic terminology of effective communication between medical professionals and between medical professionals and patients, intentional use of medical terms
- characteristics of anatomical nomenclature on the basis of the vocabulary of the current anatomical course schedule (musculoskeltal system, head and skull) and necessary grammar rules of anatomical terms
- understanding and use of elementary clinical and pathological phrases, diagnoses, procedures
- understanding and use of dental and oro-maxillofacial phrases and diagnoses
- linguistic requirements of prescribing medicine

Learning outcomes

After completing this course, students will

- know the definition and various levels of medical and dental language, terminology and nomenclature
- know the language demand of various fields of medical studies
- know the linguistic structure of the medical vocabulary of Greek and Latin origin
- know how to compose perfectly clear terms of high level
- be able to understand medical and dental language
- be able to understand and use anatomical names
- be able to use elementary clinical and pathological diagnoses
- be able to prescribe simple magistral formulas and packaged products

Topics of the course:

Week	Topics
1.	Skills: Effective communication between medical professionals and between medical professionals and patients, distinguishing Latin elements of medical terminology Anatomical terminology: parts of the human body, anatomical planes and directions Vocabulary: general terms of skeletal system, position and resemblance in anatomical terms
	Linguistic phenomena: pronunciation, alphabet, basic form and dictionary entry of medical nouns and adjectives
2.	Skills: Part-whole theory in anatomical nomenclature
	Anatomical terminology: bone-terms of the upper and lower limb
	Vocabulary: bone surface markings, anatomical phrases describing belonging Linguistic phenomena: possessive phrases in anatomical names (the genitive case of the
	Latin noun)
3.	Skills: Understanding complex anatomical names and their use in musculoskeletal diagnoses
	Anatomical terminology: sutures and joints of skull
	Vocabulary: complex anatomical names, common musculoskeletal diseases
	Linguistic phenomena: possessive case of adjectives and numbers in anatomical names and diagnoses
4.	Skills: Understanding plural forms in anatomical names
	Anatomical terminology: muscles of the upper limb
	Vocabulary: anatomical terms describing resemblance, size and function Linguistic phenomena: common ending of nouns, plural forms in anatomical names (the
	plural of Latin nouns and adjectives)
5.	Skills: Understanding the terminology of teeth and plural anatomical names in maxillofacial
	diagnostics
	Anatomical terminology: Types and parts of teeth
	Vocabulary: terms of maxillofacial diagnostics
	Linguistic phenomena: plural possessive forms in anatomical names and diagnostics (genitive plural of nouns and adjectives)
6.	Midterm test
	Skills: Use of anatomical names in clinical terminology, symptoms, diseases and their
	localization in diagnoses
	Anatomical terminology: shoulder girdle, joints and muscles
	Vocabulary: common clinical musculoskeletal diagnoses Linguistic phenomena: condition and casuality phrases in diagnoses (use of prepositions
	with the accusative)
7.	Skills: Understanding the structure of medical and dental documents
	Anatomical terminology: joints and muscles of elbow and hand
	Vocabulary: musculoskeletal, cranial and dental diagnoses of medical records, medicolegal
	reports, discharge summary reports, radiology and laboratory reports, autopsy reports Linguistic phenomena: condition and casuality phrases in medical records (use of
	prepositions with the accusative)
8.	Skills: Understanding the structure of prescriptions, prescribing a factory product
	Anatomical terminology: joints and muscles of hip, knee, feet
	Vocabulary: packaging materials and packages of pharmaceutical products
0	Linguistic phenomena: instructions of prescriptions (imperative in Latin)
9.	Skills: Prescribing magistral products Anatomical terminology: terminology of back muscles
	Vocabulary: pharmaceutical products, units of measure, indication
	Linguistic phenomena: numbers of the prescription
10.	Skills: describing sequelae in clinical and pathological diagnoses, localization in radiology
	reports
	Anatomical terminology: terminology of cervical muscles Vocabulary: diagnoses of medical records of head, skull and musculoskeletal diseases
	Vocabulary: diagnoses of medical records of head, skull and musculoskeletal diseases Linguistic phenomena: localization in diagnoses (use of prepositions with the ablative)
	===0 === Pronomeran recommend in singheaps (upo et propositions with the detaile)

]	11.	Skills: Understanding diagnoses and symptoms referring to elementary embryology and the
		main body sytems
		Anatomical terminology: terminology of muscles of mastication
		Vocabulary: body parts, body systems, Greek and Latin parallel phrases in anatomy and the
		clinical language, terms of diseases used in pathology
		Linguistic phenomena: localization in diagnoses (use of prepositions with the ablative),
		nouns with non-common endings
1	12.	Skills: terms referring to position, resemblance in complex anatomical structures, their use
		in clinical terminology
		Anatomical terminology: abdominal wall, diaphragm
		Vocabulary: body parts, body systems, Greek and Latin parallel phrases in anatomy and the
		clinical language, terms of diseases used in pathology
		Linguistic phenomena: recapitulation
1	13.	Endterm test
1	14.	Evaluation of student performance

According to the demand of each group and the updates in the university curriculum, minor changes can be made in the schedule which do not affect the definite topics of the course.

Courses (obligatory and elective) which in part or entirely overlap the topics of above course:

_

Requirements for attending the course and catching-up opportunities:

Attendance of lessons is obligatory. Students are allowed to have maximum 3 absences a semester. In case of more absences, the teacher may deny giving the signature. Students who miss a class, can make up for it (max. two times a semester).

Possibilities to justify absence:

A medical certificate for long-term sickness or hospitalization is required if the student is absent more than 3 times.

Methods to assess knowledge acquisition during term time and possibilities for retake:

A midterm and an end-term tests (week 6 and 13), as well as 10 Moodle quizzes. 50% of course score is required for passing.

Topics of midterms: vocabulary, construction of phrases, used in anatomy, pathology, pharmacology, see above

Retake: After prior consultation with the teacher, students can retake a midterm, out of the hours of the lesson.

Requirements for signature:

Attendance of lessons and midterms is obligatory. Students are allowed to have maximum 3 absences a semester. In case of more absences, the teacher may deny giving the signature. Students who miss a class, can make up for it (max. two times a semester). 50% of course score and active participation in classes is required for signature.

Determination of the final grade:

The evaluation of student performance is based on the points for the 2 written papers, as well as the 10 Moodle quizzes as homework.

```
90 - 100\% = \text{excellent}(5)
```

75 - 89% = good(4)

60 - 74% = average (3)

50 - 59% = satisfactory (2)

0 - 49% = unsatisfactory (1), signature denied

Type of exam: practice mark

Application for the exam: -

Modification of the application for the exam: -

Justification of absence from the exam: -

List of course material and secondary literature:

Az orvosi terminológia latin alapjai. Kézirat. Fogorvostan-hallgatók számára. Összeállította: Barta Andrea–Varga Éva Katalin. Budapest.

Other:

Donáth Tibor (szerk.): Anatómia szótár - Lexicon Anatomiae - Anatomical dictionary - Anatomisches Wörterbuch. Budapest, Semmelweis Kiadó.

Paulsen F. - Waschke J.: Sobotta Az ember anatómiájának atlasza I-III. kötet. Budapest, Medicina Kiadó.

Gaál Tamás (szerk.): Formulae Normales VII. - Szabványos vényminták. Budapest, Melánia Kiadó, 2003.

A betegségek és az egészséggel kapcsolatos problémák nemzetközi statisztikai osztályozása: BNO-10, Tizedik revízió. Budapest, Egészségügyi Stratégiai Kutatóintézet, 1995.

Brencsán orvosi szótár. Szerk.: Krúdy Erzsébet. Budapest, 20023, Medicina Könyvkiadó Rt.

Belák Erzsébet: Lingua Latina medicinalis. Budapest, 2007², Semmelweis Kiadó.

Belák Erzsébet: Orvosi terminológia. Budapest, 2005, Semmelweis Kiadó.